

Ask the Consul

قونصل سے پوچھئے

Your chance to ask the Consul General at the US Embassy, Islamabad your visa related questions

آپ امریکی سفارتخانہ اسلام آباد کے قونصل جنرل سے
ویزہ سے متعلق سوالات پوچھ سکتے ہیں

I lost my passport that had my American visa in it. Can I get a replacement visa?

Lost or stolen U.S. visas cannot be replaced in the United States. If you lost your visa, fax the Consular section or Consul General at the Embassy abroad that issued your visa, to report it lost or stolen. Then go to the Embassy Consular Section website to locate the fax number and contact information. Specifically state whether the visa was lost or stolen.

Be sure to include your full name, date and place of birth, address in the U.S., and an email address (if available). If you have a copy of the passport or visa, fax this to the Embassy or Consular section. Otherwise, if known, report the category of visa, and the passport number from the lost or stolen visa.

If you have already reported your visa lost or stolen to the U.S. Embassy abroad, and then you later find your misplaced visa, please note that the visas will be invalid for future travel to the U.S. and you must apply in person at the Embassy or Consulate abroad for a new visa.

What is the required documentation for a student visa?

Each applicant for a student visa must submit these forms and documentation, and submit fees as explained below:

- Form I-20A-B, Certificate of Eligibility for Nonimmigrant (F-1) Student Status-For Academic and Language Students. You will need to submit a Student and Exchange Visitor Information System (SEVIS) generated Form, I-20, which was provided to you by your school. You and your school official must sign the I-20 form. All students, as well as their spouses and dependents, must be registered in the SEVIS, an Internet-based system that maintains accurate and current information on non-immigrant students and exchange visitors and their dependents (F-2 visa holders). Your school is responsible for entering your information for the I-20 student visa form into SEVIS. Students will also have to pay



(AP Photo)

سوال: میرا پاسپورٹ کھو گیا ہے، جس پر میرا امریکی ویزا تھا۔ کیا مجھے متبادل ویزا مل سکتا ہے؟

جواب: امریکہ کے گم یا چوری ہونے والے ویزوں کا متبادل ویزا امریکہ میں نہیں مل سکتا۔ اگر آپ کا ویزا گم ہو گیا ہے تو اس ایمبسی کے قونصلر سیکشن یا قونصل جنرل کو بذریعہ فیکس مطلع کریں، جس نے آپ کا ویزا جاری کیا تھا۔ اس کے بعد ایمبسی قونصلر سیکشن کی ویب سائٹ سے فیکس نمبر اور رابطہ کی معلومات حاصل کریں۔ آپ واضح طور پر بیان کریں کہ ویزا گم ہوا ہے یا چوری ہوا ہے۔

آپ لازمی طور پر اپنا مکمل نام، تاریخ پیدائش، امریکہ میں اپنا پتہ اور اگر کوئی ای میل ایڈریس ہو تو وہ بھی تحریر کیجئے۔ اگر آپ کے پاس پاسپورٹ یا ویزے کی نقل موجود ہو تو اسے ایمبسی یا قونصلر سیکشن کو فیکس کریں۔ اگر نقل موجود نہ ہو لیکن ویزے کی کاپی اور گم شدہ یا چوری شدہ پاسپورٹ کا نمبر آپ کے پاس موجود ہو تو اس کے

بارے میں رپورٹ کریں۔ اگر آپ بیرون ملک امریکی ایمبسی کو اپنے ویزے کی گم شدگی یا چوری ہونے کی پہلے رپورٹ کر چکے ہوں اور اس کے بعد آپ کو ویزا مل جائے تو یاد رکھئے کہ آپ کا یہ ویزا آئندہ امریکہ جانے کے لئے کارآمد نہیں ہوگا اور آپ کو ذاتی طور پر ایمبسی یا قونصلر سیکشن میں نئے ویزا کے لئے درخواست دینا ہوگی۔

سوال: اسٹوڈنٹ ویزا کے لئے کن دستاویزات کی ضرورت ہوتی ہے؟

جواب: اسٹوڈنٹ ویزا کے ہر درخواست گزار کو مندرجہ ذیل فارم، دستاویزات اور فیس جمع کرانا ہوگی۔

- معاشرتی علوم اور زبان سیکھنے والے اسٹوڈنٹس کے لئے فارم I-20A-B اور نان امیگرینٹ (F-1) اسٹوڈنٹ کی اہلیت کا سرٹیفکیٹ۔ آپ کو اسٹوڈنٹ اینڈ ایچینج وزرائٹاریشن سسٹم (SEVIS) سے حاصل کردہ فارم I-20 بھی پیش کرنا ہوگا، جو آپ کے اسکول نے آپ کو دیا ہوگا۔ آپ کو اور آپ کے اسکول کے متعلقہ عہدیدار کو فارم I-20 پر دستخط کرنا ہوں گے۔ تمام طلبہ، ان کے شریک حیات اور زیر کفالت افراد کی SEVIS میں رجسٹریشن ضروری ہے۔ یہ انٹرنیٹ پر مبنی سسٹم ہے، جس میں نان امیگرینٹ اسٹوڈنٹس اور ایچینج وزٹرز اور ان کے زیر کفالت افراد (F-2 ویزا ہولڈرز) کے بارے میں درست اور تازہ ترین معلومات موجود ہوتی ہیں۔ آپ کے اسکول کی ذمہ داری ہے کہ وہ آپ کے I-20 اسٹوڈنٹ ویزا فارم کے لئے SEVIS میں معلومات جمع کرے۔ اسٹوڈنٹس کو تعلیم کے پروگرام کے لئے SEVIS I-901 فیس بھی

توصل سے پوچھئے Ask the Consul

an SEVIS I-901 fee for each program of study. Questions regarding your exchange program should be directly to your program sponsor.

- A completed application, Nonimmigrant Visa Applicant, Form DS-156, together with a Form DS-158. Both forms must be completed and signed. Some applicants will also be required to complete and sign Form DS-157. A separate form is needed for children, even if they are included in a parent's passport.

- An interview at the embassy consular section is required for all student visa applicants. The waiting time for an interview appointment for applicants can vary, so early visa application is strongly encouraged. During the visa interview, an ink-free, digital fingerprint scan will be quickly taken, as well as a digital photo. Some applicants will need additional screening, and will be notified when they apply.

- A passport valid for travel to the United States and with a validity date at least six months beyond the applicant's intended period of stay in the United States. If more than one person is included in the passport, each person desiring a visa must complete an application.

- One (1) 2x2 photograph.

- A MRV fee receipt to show payment of the visa application fee, a visa issuance fee, and a separate SEVIS I-901 fee receipt. While all F-visa applicants must pay the MRV fee, including dependents, only the F-1 principal applicants must pay the SEVIS fee.

- Students who are authorized for Optional Practical Training (OPT) must have an I-20 endorsed for OPT, and provide a USCIS-issued Employment Authorization Document (EAD).

All applicants should be prepared to provide:

- Transcripts and diplomas from previous institutions attended;

- Scores from standardized tests required by the educational institution such as the TOEFL, SAT, GRE, GMAT, etc.;

- Financial evidence that shows you or your parents who are sponsoring you have sufficient funds to cover your tuition and living expenses during the period of your intended study. For example, if you or your sponsor is a salaried employee, please bring income tax documents and original bank books and/or statements. If you or your sponsor owns a business, please bring business registration, licenses, etc., and tax documents, as well as original bank books and statements.

جمع کرانا ہوگی۔ اپنے آپکے پروفگرام کے بارے میں سوالات اپنے پروفگرام اسپانسر کو براہ راست بھیجے جائیں۔ مکمل تیار کردہ درخواست، نان امیگرینٹ ویزا اپلیکیشن فارم DS-156 اور اس کے ساتھ ایک فارم

DS-158۔ یہ دونوں فارم مکمل طور پر پُر کئے جائیں اور ان پر دستخط کئے جائیں۔ بعض درخواست گزاروں کو فارم DS-157 بھی پُر کرنا اور اس پر دستخط کرنا ہوتا ہے۔ بچوں کے لئے ایک الگ فارم کی ضرورت ہوتی ہے خواہ ان کے نام والد یا والدہ کے پاسپورٹ پر درج ہی کیوں نہ ہوں۔

• اسٹوڈنٹ ویزا کے تمام درخواست گزاروں کو ایمبیسی توصلر سیکشن میں ایک انٹرویو کے لئے پیش ہونا پڑتا ہے۔ انٹرویو کے لئے انتظار کی مدت مختلف ہو سکتی ہے۔ اس لئے ویزا کے لئے جلد از جلد درخواست دے دینی چاہئے۔ ویزا انٹرویو کے دوران فوری طور پر ایک انک فری ڈیجیٹل فنگر پرنٹ اسکین اور ایک ڈیجیٹل فوٹو بھی لیا جاتا ہے۔ بعض درخواست گزاروں کی درخواستوں کی زیادہ جانچ پڑتال کی ضرورت ہوتی ہے، جس سے انہیں درخواست دیتے وقت مطلع کر دیا جاتا ہے۔

• ایک عدد پاسپورٹ، جو امریکہ جانے کے لئے کارآمد ہو اور جس کی مدت امریکہ میں مجوزہ قیام کی مدت سے کم از کم چھ ماہ زیادہ ہو۔ اگر پاسپورٹ میں ایک سے زیادہ افراد کے نام شامل ہوں تو ان میں سے ہر ایک کو، جو ویزا کا خواہشمند ہو، مکمل درخواست دینا ہوگی۔

• ایک (1) 2x2 فوٹو گراف

• ایک MRV فیس رسید، جس سے ویزا درخواست فیس اور ویزا کے اجرا کی فیس کی ادائیگی ثابت ہوتی ہو۔ اس کے علاوہ SEVIS I-901 فیس کی الگ رسید بھی دی جائے۔ اگرچہ زیر کفالت افراد سمیت F ویزا کے تمام درخواست گزاروں کو MRV فیس لازمی طور پر ادا کرنا ہوتی ہے، تاہم F-1 ویزا کے اصل درخواست گزار کو SEVIS فیس بھی ادا کرنا ہوتی ہے۔

• ایسے اسٹوڈنٹس، جنہیں آپشنل پریکٹیکل ٹریننگ (OPT) کی اجازت ہو، انہیں اس کے لئے 1-20 فارم کی توثیق کی ضرورت ہوتی ہے۔ اس کے علاوہ انہیں USCIS کی طرف سے جاری کردہ ایپلائمنٹ آتھورائزیشن ڈاکیومنٹ (EAD) بھی پیش کرنا ہوتا ہے۔

تمام درخواست گزاروں کو مندرجہ ذیل دستاویزات پیش کرنے کے لئے تیار رہنا چاہئے:

- سابقہ تعلیمی اداروں سے حاصل کردہ ٹرانسکرپٹ اور ڈپلومے؛

- تعلیمی اداروں کی طرف سے مطلوبہ معیاری ٹیسٹوں کے اسکور مثلاً SAT, TOEFL, GRE, GMAT وغیرہ؛

- مالی حالت کا ثبوت، جس سے ظاہر ہو کہ آپ یا آپ کے والدین، جو آپ کو اسپانسر کر رہے ہیں، آپ کی تعلیم کے دوران آپ کی ٹیوشن فیس اور دوسرے اخراجات زندگی ادا کر سکتے ہیں۔ مثال کے طور پر اگر آپ یا آپ کا اسپانسر تنخواہ دار ملازم ہو تو اس کے انکم ٹیکس کے کاغذات اور اصل بینک بک اور یا گوشوارے بھی ساتھ لائیں۔ اگر آپ یا آپ کا اسپانسر کوئی کاروبار کرتا ہے تو اس کے کاروباری رجسٹریشن اور لائسنس وغیرہ، ٹیکس کے کاغذات اور اصل بینک بک اور گوشوارے بھی ساتھ لائیں۔